

NB : En fonction des quantités préparées par les restaurateurs, il est possible que certains potages (en rupture lors des réservations) soient de nouveau disponibles sur place samedi matin.

Retrait des commandes le 16 novembre, entre 8 h 30 et 14 h 00, sous le chapiteau, place du Breuil.

Les chèques ne seront pas encaissés avant la livraison des potages.  
NB : Les réservations par mail ne seront effectives qu'à réception du chèque correspondant.

NB : N'oubliez pas, vous pouvez consommer sur place !

Hors réservation, vous trouverez (à consommer au bol ou à emporter) :

- un potage marocain (Restaurant Le pas sage)
- un velouté de choux Fleurs (La Colombe/HH43)
- une Ciorba à la roumaine
- un potage syrien
- un velouté de lentilles



Les informations recueillies par Habitat et Humanisme sont traitées dans le cadre de ses missions définies dans le décret du 12 mars 2007 reconnaissant l'association comme établissement d'utilité publique. Conformément au règlement Européen 2016/679 du 27 avril 2016 (RGPD) sur la protection des données vous disposez en particulier d'un droit d'accès, de rectification, de limitation du traitement et d'effacement des données à caractère personnel qui vous concernent. Vous pouvez exercer vos droits en adressant un courrier électronique au Délégué à la Protection des Données de Habitat et Humanisme (dpp@habitat-humanisme.org) ou par l'intermédiaire direct de l'association qui a saisi vos données.

IPNS - Ne pas jeter sur la voie publique

# LE POTAGE



## DES Chefs



### SAMEDI 16 NOVEMBRE 2019

Place du Breuil  
Le Puy-en-Velay

8 h 30 - 14 h

*Saveurs d'ici et d'ailleurs  
& soupes aux chaudrons*



sur place ou à emporter  
3€ le bol  
10€ le pot  
environ 1 litre

De grands chefs vous invitent  
à partager leur plaisir  
au bénéfice des actions de

habitat et humanisme



## BON de COMMANDE des POTAGES

A retourner, avant le 13 novembre accompagné du règlement par chèque à :

Habitat et Humanisme 9 rue du Petit Vienne 43000 LE PUY-EN-VELAY  
haute-loire@habitat-humanisme.org - 06.84.81.27.01

**Nom, Prénom :**

| N° | Restaurants  | Potages  | Qté/Litres | X 10€ |
|----|--|--|------------|-------|
| 1  | <b>Rest. Tournayre</b><br>L TOURNAYRE - D GIRAUD<br>12 Rue Chênebouterie - Le Puy en Velay           | <b>Potage aux potimarron et châtaigne</b><br>Potimarron - Châtaignes - sel - poivre - curcuma  |            |       |
| 2  | <b>Rest. La Trifolle</b><br>Olivier BERNAUD<br>6 Place du Breuil - Le Puy en Velay                   | <b>Velouté butternut aux orties sauvages</b><br>Crème - sauce soja, celeri ....  |            |       |
| 3  | <b>Rest. Le Chamarlenc</b><br>Florian ORIOL<br>19 rue Raphaël - Le Puy en Velay                      | <b>Crème Potagère</b><br>Pommes de terre - oignons - échalottes - poireaux - potirons - persil - tomates   |            |       |
| 4  | <b>Rest. Entrez les artistes</b><br>Pascale SUC<br>29 rue Pannessac - Le Puy en Velay                | <b>Les parfums du potager</b><br>Que des légumes, de vrais légumes ! (Pas_de_Laitage)  |            |       |
| 5  | <b>Rest. Le Poivrier</b><br>Maxence ROUSSEAU<br>69 Rue Pannessac - Le Puy en Velay                   | <b>Potage Esaü</b><br>Lentilles - Lard - produits laitiers - celeri  |            |       |
| 6  | <b>Rest. La Plancha</b><br>Fabrice DUFFIEUX<br>2 Boulevard Carnot - Le Puy en Velay                  | <b>Crèmeux de choux fleur/coco</b><br>Choux fleur - bouillon de volaille - lait de coco - crème - lait   |            |       |
| 7  | <b>Lyc. St Jacques de Compostelle</b><br>CAP ATMFC L. LYOTARD<br>2 rue A-M. Martel - Le Puy en Velay | <b>Soupe aux orties</b><br>Pommes de terre - feuilles d'orties - oignons - ail - huile d'olives - crème fraîche - sel - poivre   |            |       |
| 8  | <b>Rest. J-Pierre Vidal</b><br>Jean-Pierre VIDAL<br>18 place du marché - Saint Julien                | <b>Potage aux châtaignes</b><br>Châtaignes - poireaux - oignons  |            |       |
| 9  | <b>Rest. Le Haut Allier</b><br>Philippe et Clement BRUN<br>Le Pont - 43580 Pont d'Alleyras           | <b>Soupe de poissons</b><br>Poissons divers (coquillages - crustacés) - légumes variés - épices  |            |       |
| 10 | <b>Rest. Chez Maria</b><br>Maria<br>31 Avenue Foch - Le Puy en Velay                                 | <b>Caldo verde</b><br>Pommes de terre - huile d'olive - lard salé - Saucisses fumées - chou portuguais   |            |       |
| 11 | <b>Rest. L'âme des Poètes</b><br>Corinne MOREAU<br>Rue Seguret - Le Puy en Velay                     | <b>Soupe Thaï à ma façon</b><br>Gingembre - sauce soja - lentilles vertes du Puy - vermicelle de riz - carottes - ail - oignons - cacahuètes - lait de coco - poireaux |            |       |
| 12 | <b>ESAT Les Horizons</b><br>B. BUISSON - S. CORTIAL<br>Rue de la Chapelle - Cussac sur L.            | <b>Velouté de lentilles</b><br>Lentilles vertes du Puy - Lardons fumés - oignons - carottes - pommes de terre - crème fraîche - thym - laurier - sel - poivre          |            |       |
| 13 | <b>Brasserie 7 Instant</b><br>Bruno CHARTIER<br>7 Rue Julien - Le Puy en Velay                       | <b>L'instant velouté</b><br>Courge Butternut - Carottes - oignon - échalote - ail - cardamone - bouillon de volaille - muscade - crème - sel - poivre                  |            |       |
| 14 | <b>Rest. Comme à la Maison</b><br>M. BES et M. MEYER<br>7, Rue Séguret - Le Puy en Velay             | <b>Courge à la Thaï</b><br>Potimarron- butternut - pommes de terre - gingembre - coriandre - citronnelle - crème   |            |       |
| 15 | <b>Rest. Bel Horizon</b><br>Guillaume CHAZOT<br>24 Ch. de Molle - Le Chambon sur L                   | <b>Potage aux champignons</b><br>Champignons de Paris - cèpes - girolles - morilles - crème - fond de volaille - sel - poivre  |            |       |
| 16 | <b>Rest. Merry et Pippin</b><br>Cédric CHACORNAC<br>7-9 rue Porte Aiguière - Le Puy en V             | <b>Potage du comté</b><br>Choux cavalier - pommes de terre - saucisse fumée - oignon ail   |            |       |
| 17 | <b>Rest. Caulet-Flori</b><br>Sebastien BOUTRY<br>21 rue saint Pierre - Le Puy en Velay               | <b>La Caulet Flori BIO</b><br>Potimarron - carottes - curcuma - curry - patates douces - oignon  |            |       |

**Téléphone \* :**

(\* Indispensable en cas de problème )

| N° | Restaurants  | Potages   | Qté/Litres | X 10€ |
|----|--|---|------------|-------|
| 18 | <b>Rest. Le Chardon Bleu</b><br>Mr BOLANDER<br>Place de l'Eglise - Chaspinhac            | <b>Velouté d'asperges</b><br>Asperges - lait - oeuf - crème - essence de truffe   |            |       |
| 19 | <b>Rest. La Cabale</b><br>Philippe BERTRAND<br>Route de Souchiol - Coubon                | <b>Soupe de betteraves</b><br>Betteraves rouges - pommes de terre - huile de noisette - crème - yaourt velouté - herbes   |            |       |
| 20 | <b>Rest. Apollonel</b><br>Pierre KARAPATOUCHAS<br>52 rue Raphael - Le Puy en Velay       | <b>Fassolada (plat national grec)</b><br>Haricots blancs - sel - poivre - sauce tomate - ail - feuille de laurier - carottes - oignon - huile d'olives - céleri |            |       |
| 21 | <b>Rest. Chez Mes Potes</b><br>Fred Lenfant<br>17 rue Grenouillit - Le Puy en Velay      | <b>Cap'tain Haddock Chowder (S.Irlandaise)</b><br>Potimarron - Haddock - pommes de terre - bouillon de légumes - crème  |            |       |
| 22 | <b>Rest. Marco Polo</b><br>Richard OLIVIER<br>46 rue Raphael - Le Puy en Velay           | <b>Minestrone de Légumes</b><br>Carottes - poireaux - oignons - petits pois - pâtes - haricots verts - fenouil - céleri - huile d'olives - tomates              |            |       |
| 23 | <b>Brasserie Le Central Café</b><br>Mario CIRAOLLO<br>3 place Michelet - Le Puy en Velay | <b>Soupe aux 3 courges grillées</b><br>Courge - Butternut - courge poivrée - pommes de terre - ail - gingembre  |            |       |
| 24 | <b>La Distillerie</b><br>Bruno DRUINOT<br>11 rue Porte Aiguillère - Le Puy en V          | <b>Soupe potimarron curry et lait de coco</b><br>Potimarron - lait de coco - curry - citron vert - oignons - ail - thym frais - bouillon de légumes             |            |       |
| 25 | <b>Rest. Le Bilboquet</b><br>Michel PIALOUX<br>52 fbg St Jean - 43000 Le Puy en Velay    | <b>Potage aux deux céleris</b><br>Céleri Rave - céleri branche - crème - beurre - quelques légumes  |            |       |
| 26 | <b>Poissonnerie FARGEAU</b><br>Jacques FARGEAU<br>1 rue Julien - Le Puy en Velay         | <b>Potage du retour de pêche</b><br>Poissons divers - crevettes - vin blanc - concentré de tomate - sel - crustacés - herbes aromatiques - fruits à coque       |            |       |
| 27 | <b>Rest. L'Ermitage</b><br>Laurent GAMBART<br>73, av de l'Ermitage - Le Puy en V.        | <b>Potimarron Saveurs d'Asie</b><br>Potimarron - lentilles - courge spaghetti - épices  |            |       |

**Les réservations pour les potages cuits en chaudron sur place (voir ci-dessous), seront disponibles entre 10h30 et 11h00.**

|          |  |  |  |  |
|----------|--|--|--|--|
| <b>A</b> | <b>Le Relais de Polignac</b><br>Fabrice DUMOND<br>Lorenzo GIANNINI<br>Place de l'Église - Polignac | <b>Potage vietnamien Phô au poulet</b><br>Poulet - oignons - gingembre - coriandre - huile végétale - carottes - eau - vermicelles de riz - citronnelle - canelle - anis étoilé - cebette - soja - citron vert - basilic thaï - sucre - ail - huile de sésame - piment - anchois |  |  |
| <b>B</b> | <b>Rest. Le Cadelade</b><br>Miakaël RUAT<br>Place Cadelade - Le Puy en Velay                       | <b>Velouté de champignons à la poudre de lard fumé</b><br>Champignons - crème - lait - oignons - lard fumé - chapelure   |  |  |
| <b>C</b> | <b>Rest. Les Diablerets</b><br>Claude LACROIX<br>Les Diablerets (Suisse)                           | <b>Soupe du Chalet Suisse</b><br>Orties - épinards sauvages - pommes de terre - carottes - pâtes - fromage - crème - bouillon de bœuf - croûtons à l'ail - oignons   |  |  |

**En cas de rupture de stock sur l'un des 30 potages ci-dessus, merci d'indiquer 2 potages de remplacement :**

1er Potage de remplacement

N°

2eme Potage de remplacement

N°